

2021

# Donaustadt spielt



## Liebe Kinder! Liebe Eltern!

Seit einigen Monaten ist alles ein wenig oder gar komplett anders. Aber eines bleibt bestehen, die große Freude an der Ferienzeit! Weil Erholung noch nie so wichtig war wie jetzt, haben wir uns in Zusammenarbeit mit WIENXTRA für „Donaustadt spielt“ 2021 coole und spannende Ideen überlegt. Lerne deinen Bezirk von seiner sportlichen Seite kennen, lebe deine Kreativität aus, entdecke die Donaustadt als Ort der Stadtlandwirtschaft und andere abenteuerliche Orte in unserem schönen Bezirk.

Ich wünsche euch und euren FreundInnen erholsame und erlebnisreiche Ferientage und viel Spaß bei den Donaustadt spielt-Aktionen.

Euer Bezirksvorsteher



Ernst Nevriy



© Jan Frankl

## Liebe junge Donaustädterinnen und Donaustädter!

Geschafft! Der Sommer ist da und wir haben uns für euch wieder eine ganze Reihe an tollen Aktivitäten ausgedacht.

Vom Tanz Workshop, über Paddeln in der Alten Donau bis hin zum Streetart Workshop ist alles dabei. Wir wünschen viel Spaß mit dem abwechslungsreichen Programm und einen traumhaften Sommer in der wunderschönen Donaustadt.

Ich wünsche euch eine tolle Ferienzeit.

Eure



Iris Schweiger

Bezirksjugendbeauftragte



© Johannes Zinner

## Ferienspaß im ACTiN-Park

Das Jugendzentrum Hirschstetten bietet in den Sommerferien ein großes, abwechslungsreiches Programm mit vielen Spielaktionen für alle von 0 bis 99 Jahren.

Alt und Jung spielen miteinander, im ACTiN-Park wird es niemals fad!

Wann: Sa, 3. Juli (Familienfest)

Von 15:00 - 22:00

Do, 15. und 29. Juli

Do, 12. und 26. August

Jeweils von 16:00 - 21:00

Sa, 4. September (Kinsonacht)

Von 15:00 - 22:00

Wo: ACTiN-Park & Jugendzentrum Hirschstetten

22., Pirquetgasse 7 (Schule Prinzgasse)

 85A, 95A, 95B,  26

## Ausflug zum Schönbrunner Irrgarten & Labyrinth

Welches Kind schafft es, den richtigen Weg zu finden und den Glockenton auszulösen? Unter dem Motto „Wir finden ans Ziel“ gehen wir in den Schönbrunner Irrgarten und entdecken gemeinsam unterschiedliche Formen von Labyrinth.

Für Kinder ab 6 Jahren geeignet!

Weitere Informationen unter [22zeitraum.org](http://22zeitraum.org) oder telefonisch unter ☎ 01-202 05 25.

Wann: So, 4. Juli  
Von 13:00 - 17:00

Wo: RÄP - Räume Polgarstraße  
Verein Zeit!Raum  
22., Polgarstraße 30A  
🚶 80, 🚌 26A, 94A, 🚊 25  
dann ca. 7 Min. Fußweg

## „Make your Mark“

(Graffiti- und Streetart-Worshop)

Hier könnt ihr die unterschiedlichen Formen von Graffiti und die „Basics“ dieser coolen Kunstform kennenlernen! In der Gruppe erstellt ihr zuerst ein Konzept und Entwürfe und gestaltet dann – unter professioneller Leitung – eine Wandfläche.

Das Mindestalter für eine Teilnahme beträgt 8 Jahre.

Es wird mit hochwertigen Lackfarben hantiert.

Bitte um Anmeldung per E-Mail an

[jugend@bv22.wien.gv.at](mailto:jugend@bv22.wien.gv.at)

Wann: Di, 6. Juli

Von 19:00 - 12:30

Wo: Skaterpark Stadlau

(unter der U2-Station Stadlau)

22., Kaisermühlenstraße 26

🚶 80, U2, 🚌 86A, 87A, 94A



## Auf Entdeckungsreise in der Apotheke

Wie eine Apotheke von innen aussieht, wollt ihr wissen? Kommt zu uns, seht euch in der Apotheke um und stellt ein eigenes Produkt her.

Anmeldung unter  01-280 02 22 oder [anfrage@alpha-apotheke.at](mailto:anfrage@alpha-apotheke.at) erforderlich!

Pro Termin max. 8 TeilnehmerInnen möglich!  
Das Mindestalter beträgt 6 Jahre.

Wann: Mo, 5., 12., 19. und 26. Juli  
Di, 3., 10., 17 und 24. August  
Jeweils ab 11:00 (Dauer ca. 1 Stunde)

Wo: Alpha Apotheke Hirschstetten  
22., Quadenstraße 124  
 95A,  26  
dann ca. 5 - 7 Min. Fußweg

## **Donaustadt spielt 2021 - Wiesenfest**

(Generationenfest)

Gemeinsam wollen wir die Ferien mit einem Fest einläuten. Nehmt eure FreundInnen zum Kinderfreunde-Spielebus mit! Zahlreiche Spiel- und Kreativstationen warten auf euch, eure Eltern und Großeltern. Für Gratis-Getränke und kleine Snacks ist auch gesorgt.

Wann: Fr, 9. Juli

Ab 14:00

Wo: 22., Rugierstraße / Ecke Polgarstraße

(Otto-Affenzeller-Park,

Spielwiese gegenüber AHS-Polgarstraße)


📍 80, 🚌 26A, 94A, 🚋 25



## Seeseiten Bücherstunde

In der Buchhandlung Seeseiten findet an vier Samstagen von 11:00 - 12:00 die Seeseiten Bücherstunde statt. Von Vorlesen bis Reimen, Schreiben oder sogar Basteln mit Büchern könnt ihr viele spannende Abenteuer rund ums Buch erleben.

Für Kinder von 6 bis 10 Jahren.

Anmeldung unter [buchhandlung@seeseiten.at](mailto:buchhandlung@seeseiten.at) oder  
 01-253 15 20

Weitere Informationen unter [seeseiten.at](http://seeseiten.at)

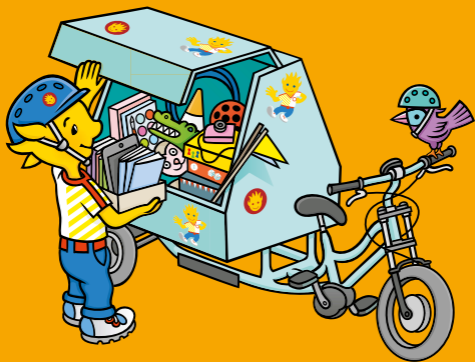
Wann: Sa, 10. und 24. Juli  
Sa, 7. und 21. August  
Jeweils von 11:00 - 12:00

Wo: Seeseiten Buchhandlung  
22., Seestadt Aspern,  
Janis-Joplin-Promenade 6/5/EG/Top 1  
📍2, dann ca. 5 Min. Fußweg

# WIEN XTRA

#KINDER

🌐 KINDERAKTIVCARD.AT



## HOLLIS GRÄZLTOUR

Spiel und Spaß in deiner Nähe!

## 3. Seestädter Seefest

Gemeinsam feiern wir diesen Sommer zum dritten Mal das Seestädter Seefest! Auf euch warten ein Straßenkreidemalwettbewerb und auch ein kostenloses Eis! Der Bastelspaß darf auch nicht fehlen und wenn ihr nach Hause geht, wisst ihr, warum es so wichtig ist, die Natur und die Haifische zu schützen. Hol dir bei unserem „Verwenden statt Verschwenden“ Tisch kostenlos hochwertiges Spielzeug! Für die Eltern ist sicher auch was Tolles dabei.

Bei unserem großen Familienfest in der Seestadt macht auch Hollis Grätzltour mit den Aktiv-Rädern Station!

Wann: Sa, 10. Juli  
Von 14:00 - 18:00

Wo: Wiese im Seepark  
22., Seestadt Aspern  
Janis-Joplin-Promenade  
Höhe Maria-Tusch-Straße  
(geht einfach den Luftballons nach)  
📍2, dann ca. 7 Min. Fußweg




## Leichtathletik

Der Verein OMV-Leichtathletik ermöglicht euch ein Schnuppern in verschiedene Disziplinen der Leichtathletik.

Weitere Informationen unter [omv-la.at](http://omv-la.at)

Voranmeldung unter [helmut.baudis@gmx.at](mailto:helmut.baudis@gmx.at) erwünscht!

Wann: Di, 13. Juli  
Di, 31. August  
Jeweils von 14:00 - 16:00

Wo: 22., Erzherzog-Karl-Straße 108  
 80,  26A, 94A,  25




## Kajak - Flachwasserpaddeln für Kinder

Auf euch wartet eine Schnupperstunde mit TrainerInnen der Polizeisportvereinigung Wien, die euch spielerisch zeigen, wie ihr in einem Kajak paddeln könnt.

Für Kinder von 10 bis 14 Jahren. Schwimmkenntnisse sind Voraussetzung!

Anmeldung unter [rennsport@psv-kanu.at](mailto:rennsport@psv-kanu.at) zum Wunschtermin erforderlich!

Wann: Mi, 14. und 21. Juli  
Mi, 11. und 18. August  
Jeweils von 14:00 - 18:00

Wo: PSV-Sportanlage  
22., Dampfschiffhaufen 2  
Bootshaus  
U1, U2,  92A  
dann ca. 5 Min. Fußweg

## **Bastelspaß und Handwerken für Mädchen und Burschen**

Eure Kreativität ist gefragt beim Basteln mit Salzteig. Oder ihr bastelt ein Insektenhotel und lernt dabei einiges über das Leben von Insekten. Wie du aus Alltagsgegenständen im Handumdrehen eine Hängeampel basteln kannst, zeigen wir dir auch.

Keine Anmeldung erforderlich! Für Kinder mit Begleitperson.

Wann: Sa, 17. Juli (Hängeampeln)  
Sa, 21. August (Basteln mit Salzteig)  
Sa, 28. August (Bauen wir ein Insektenhotel)  
Jeweils von 15:00 - 17:00

Wo: Lokal der Kinderfreunde Donaustadt  
(Eingang Sparefrohsplatz)  
22., Donaupark (Eingang D  
Arbeiterstrandbadstraße ggü. Bundessportbad)  
🚶‍♂️1, 🚏 20A  
dann ca. 3 - 5 Min. Fußweg



## Kommt in die Töpferwerkstatt!

Hier lernt ihr spielerisch und unter fachgerechter Anleitung das Gestalten mit Ton. Eurer Fantasie sind dabei keine Grenzen gesetzt. Aus einem „Patzen“ Ton mit Geschick und Kreativität etwas zu schaffen, ist spannend und entspannend zugleich.

Anmeldung und Information persönlich im Geschäft, telefonisch unter ☎ 0699-195 465 12 oder unter [bw@kunst-keramik.at](mailto:bw@kunst-keramik.at)! In der Werkstatt gilt Maskenpflicht.

Wann: Di, 20. Juli von 13:00 - 15:00  
Di, 27. Juli von 13:00 - 15:00  
Di, 17. August von 13:00 - 15:00  
Di, 24. August von 13:00 - 15:00  
(Dauer ca. 1 Stunde)

Wo: Kunst & Keramik Werkstätte  
22., Seestadt Aspern, Maria-Tusch-Straße 8/1  
📍 2, 🚌 84A

## Schaut euch an, was der Aktivspielsplatz alles kann!

Ihr seid herzlich eingeladen, bei unseren spannenden Aktionen mitzumachen. Wir pflücken Obst, kochen Marmelade, bauen eine riesige Sandburg oder genießen die selbstgemachte Pizza aus dem Holzofen.

Nebenbei gibt es noch viele Spiele und Geräte, die ihr am ASP ausprobieren könnt.

Weitere Informationen [aktivspielplatz.at](http://aktivspielplatz.at)

Wann: Mi, 21. Juli  
Fr, 23. Juli  
Di, 3. August  
Mi, 4. August  
Jeweils von 14:30 - 17:00

Wo: Aktivspielplatz Rennbahnweg  
22., Rennbahnweg 29  
🚶‍♂️1, 🚌 27A

## Floorball spielen!

Kommt zu den Floorballbunnies und probiert die Sportart Floorball aus. Es warten ein tolles Team, Spaß und viele Tore auf euch.

Sportkleidung und saubere Hallenschuhe nicht vergessen! Schläger und Bälle bringen wir mit!

Für Kinder ab 6 Jahren geeignet.

Kommt vorbei, wir freuen uns auf euch!

Wann: Sa, 27. und 31. Juli  
Jeweils von 17:30 - 19:30

Wo: ASKÖ Ballsport Center  
22., Bernoullistraße 7-9  
📍1, 🚌 26A, 94A

## Hula-Hoop mit dem GB\*Stadtteilmanagement Berresgasse

Schon einmal die eigene Geschicklichkeit beim „Wikinger Schach“ oder „Tualoop“ getestet? Von Stelzen über Hula-Hoop-Reifen, Sprungseile, Boccia, Dosenwerfen, Schwungtücher, Slacklines, Federball und Frisbee – all das hat das GB\*Stadtteilmanagement Berresgasse für euch mit im Gepäck. Ihr könnt einfach vorbeikommen und die verschiedenen Outdoor Spiele kostenlos in der Babybucht des Badeteichs Hirschstetten ausprobieren.

Bei Regenwetter wird die Veranstaltung abgesagt.

Wann: Do, 5. August  
Von 15:00 - 17:00

Wo: GB\*Stadtteilmanagement Berresgasse  
22., Badeteich Hirschstetten, Babybucht  
📍 2, 🚌 22A, 85A, 86A, 95A, 🚋 26

## Die Welt der Kräuter und Heilpflanzen

Auf der Dachanlage der Apotheke zum Löwen von Aspern befindet sich ein Heilkräutergarten, wo wir gemeinsam Heilpflanzen, Beeren, essbare Kräuter und Giftpflanzen kennenlernen. In der Experimentierküche können wir auch unterschiedliche Teemischungen und Salben ausprobieren.

Für Kinder ab 6 Jahren geeignet!

Weitere Informationen unter [22zeitraum.org](https://www.22zeitraum.org)  
Telefonische Anmeldung unter ☎ 01-202 05 25.

Wann: Mi, 14. Juli  
Von 13:00 - 16:30

Wo: RÄP - Räume Polgarstraße  
Verein Zeit!Raum  
22., Polgarstraße 30A  
📍 80, 🚊 26A, 94A, 🚋 25  
dann ca. 7 Min. Fußweg

## Capoeira - lernt euer Potenzial kennen!

Taucht in die Capoeira-Welt ein und lernt den brasilianischen Tanzkampfsport und eure Stärken kennen. Es erwarten euch Akrobatik, Tanz, Kampfsport, brasilianische Rhythmen, Spiel. Kommt vorbei und überzeugt euch selbst!

Anmeldung telefonisch unter ☎ 0678-122 95 25 oder unter [info@capoeira-tanzkampf.at](mailto:info@capoeira-tanzkampf.at)

Weitere Informationen unter [capoeira-tanzkampf.at](http://capoeira-tanzkampf.at)

Wann: Mi, 18. August  
Von 17:00 - 18:30

Wo: Treffpunkt vor der Seeseiten Buchhandlung  
22., Seestadt Aspern,  
Janis-Joplin-Promenade 6/5/EG/Top 1  
📍2, dann ca. 5 Min. Fußweg

## Begrünen wir gemeinsam die graue Stadt!

Upcycling und Gärtnern für Kinder

An diesem Samstagnachmittag könnt ihr mit uns gemeinsam Seedbombs (mit Blumensamen gefüllte Erde-Ton-Bällchen) und Kräutertöpfe aus recycelten PET-Flaschen basteln. Wurzelschutzvlies und Draht runden diese Upcycling-Eigenkreation ab. Diese hübschen Gebilde könntet ihr sogar an Zäune und Geländer hängen – machen wir unsere Umgebung grüner und schöner! Für Kinder ab 7 Jahren geeignet!

Weitere Informationen unter [22zeitraum.org](http://22zeitraum.org) oder telefonisch unter ☎ 01-202 05 25.

Wann: Sa, 28. August  
Von 15:00 - 18:00

Wo: RÄP - Räume Polgarstraße  
Verein Zeit!Raum  
22., Polgarstraße 30A  
🚶 80, 🚏 26A, 94A, 🚊 25  
dann ca. 7 Min. Fußweg

## Radtour

Wir borgen uns Fahrräder bzw. Vierräder aus und verbringen gemeinsam einen sportlichen Nachmittag an der frischen Luft. Dabei könnt ihr die tollen Spiel- und Sportplätze in der näheren Umgebung besuchen. Bitte Jause und Getränk mitnehmen und feste Schuhe anziehen!

Alle Kinder und Jugendlichen im Alter von 6 bis 14 Jahren sind herzlich eingeladen!

Weitere Informationen unter [22zeitraum.org](http://22zeitraum.org) oder telefonisch unter 📞 01-202 05 25.

Wann: So, 29. August  
Von 15:00 - 18:00

Wo: RÄP - Räume Polgarstraße  
Verein Zeit!Raum  
22., Polgarstraße 30A  
🚶 80, 🚌 26A, 94A, 🚊 25  
dann ca. 7 Min. Fußweg





## Origami - japanische Papierfaltkunst

Kommt vorbei und lasst euch von der Origami-Kunst verzaubern. Ihr könnt Blumen, Tiere, Schachteln oder Umwandlungs-Origami, die eine andere Form annehmen können, falten. Lernt die japanische Papierfaltkunst und habt Spaß!

Kinder bis 9 Jahre bitte in erwachsener Begleitung.  
Bitte um Anmeldung per E-Mail an  
jugend@bv22.wien.gv.at.

Wann: Mo, 30. August  
Von 13:00 - 15:00

Wo: Bezirksvorstehung Donaustadt  
22., Schrödingerplatz 1  
1. Stock, Gang links großer Raum  
🚶‍♂️ 1, 🚌 26A, 94A, 🚊 25  
dann ca. 7 Min. Fußweg

## Tanz mit uns südamerikanische Tänze!

Die Tanzgruppe AIRES de Mi TIERRA zeigt euch lateinamerikanische Tänze in traditionellen Kostümen aus Mexiko, Kolumbien, Venezuela, Panama und Peru und lädt euch ein mitzutanzten. Kommt zum Workshop! Bitte bringt auch eure Eltern mit.

Anmeldung unter [mari.artmusic@hotmail.com](mailto:mari.artmusic@hotmail.com) erforderlich. Eltern haften für ihre Kinder. Max. 20 TeilnehmerInnen (+ Begleitpersonen) möglich!

Weitere Informationen unter [cca-artmusic.com/aires-de-mi-tierra](http://cca-artmusic.com/aires-de-mi-tierra)

Wann: Di, 31. August  
Von 16:00 - 18:00

Wo: RÄP - Räume Polgarstraße  
Verein Zeit!Raum  
22., Polgarstraße 30A  
📍 80, 🚌 26A, 94A, 🚊 25  
dann ca. 7 Min. Fußweg

## Pilz-Safari bei Hut & Stiel

Sag mal, kennst du eigentlich ein Schwammerl außer dem Champignon, das man essen kann? Nein? Dann wird es höchste Zeit! Bei uns am Stadt-Bauernhof von Hut & Stiel wachsen Austernpilze. Komm uns besuchen und erfahre mehr über Pilze und was Kaffee damit zu tun hat! Bei einem anschließenden Spaziergang kannst du die Kleine Stadtfarm erforschen, unsere tierischen Mitbewohner begrüßen und die Zehen ins Auwasser stecken.

Für Kinder von 8 bis 12 Jahren geeignet.

Wann: Do, 2. und Fr, 3. September  
Jeweils von 13:00 - 14:30

Wo: Hut & Stiel auf der Kleinen Stadtfarm  
22., Naufahrtweg 14a  
🚶🏻‍♂️ 2, 🚌 93A, dann ca. 2 Min Fußweg

## Abenteuer Pfadfinder Erleben...


Euch erwartet ein bunter Spielenachmittag mit Pfadi-Stationen:

- Bungeerunning und Slackline
- Schwungtuch und Erlebnistuch
- Lagerfeuer mit Steckerlbrot
- Bastelstation

Spiel, Spaß und Abenteuer für euch, eure FreundInnen und eure Familie - auch bei Schlechtwetter!

Weitere Informationen unter [info@pfadfindergruppe36.at](mailto:info@pfadfindergruppe36.at) oder im Internet unter [pfadfindergruppe36.at](http://pfadfindergruppe36.at)

Wann: Fr, 3. September  
Von 15:00 - 18:00


Wo: Gruppe 36 - St. Stanislaus Kostka  
der Wiener PfadfinderInnen  
22., Kagraner Anger 26  
(am Grundstück hinter der Kirche),  94A

## Esslinger Kinderwiesenfest

Natürlich darf das große Wiesenfest in Essling in unserem Ferienprogramm nicht fehlen. Es ist einer der Höhepunkte von Donaustadt spielt und sorgt für super Stimmung in Essling. Da wird niemandem langweilig.

Auf euch warten: tolle, aufregende Attraktionen, Infostände, Verpflegungsstation, Scooter Contest auf der Ramp, Mini-Spielzeugflohmarkt, gute Musik und vieles mehr.

Wann: Sa, 4. September  
Von 14:00 - 18:00

Wo: Wiese im Grüngürtel  
22., Raphael-Donner-Allee  
(zwischen Colerugasse und  
Schlachthammerstraße, beim Spielplatz)  
 26A, 88B



